

# 海外交流センター



# 本日の内容

## A) 交流状況 (2018年度)

- インバウンド (研修受け入れ、病院見学、アンケート結果)
- アウトバウンド (海外派遣)

## B) 交流支援

- 海外交流センターの支援内容 (事務手続きなど)

## C) 人材育成 (2018年度)

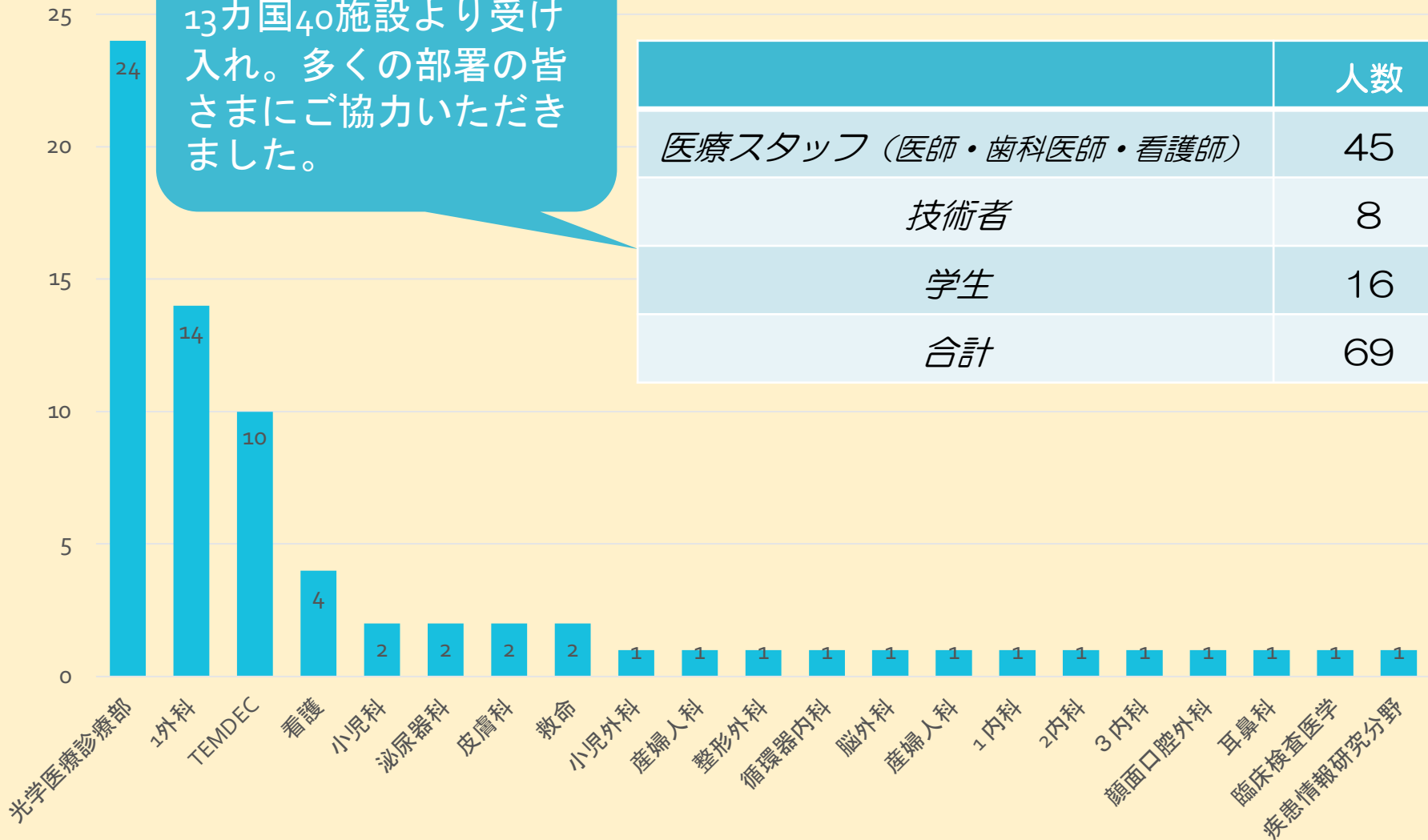
- 教職員のための英語研修

## A) 交流状況



# 受け入れ実績 (2018年度)

13カ国40施設より受け入れ。多くの部署の皆さまにご協力いただきました。



	人数
医療スタッフ (医師・歯科医師・看護師)	45
技術者	8
学生	16
合計	69



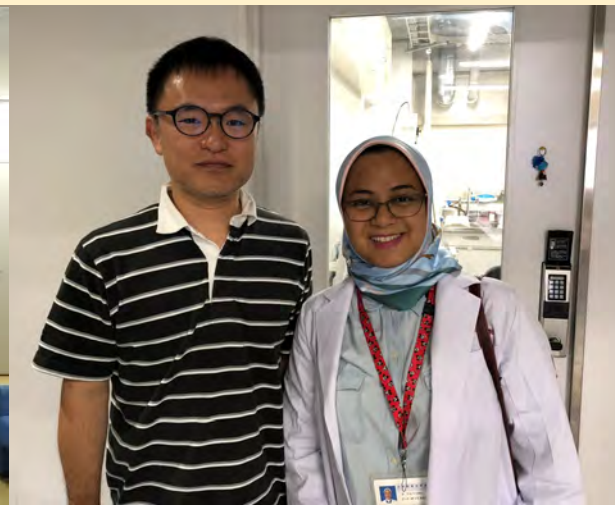
# 医師・看護師の受け入れ（45名10診療科）



光学医療診療部（看護師）



光学医療診療部



産婦人科



泌尿器科



小児科



顔面口腔外科



# 学生の受け入れ（16名14診療科）



循環器内科



救急救命



脳神経外科



2内科



1外科



3内科

# 診療科からの外国人学生受け入れに関するアンケート結果（9件）

## 1. 外国人学生を受け入れていただいた期間はいかがでしたか？

	1週間	2週間	1ヶ月
長い：3			3
適当：6	1	2	3

臨床診療科は「長い」  
基礎系では「適当」

## 2. 受け入れていただいた外国人学生はいかがでしたか？（研修態度など）

### 良かった：9

- ・意欲が高く、知識も豊富。礼儀正しく、九大学生の刺激となる存在であった
- ・真面目、笑顔、時間を守る
- ・まじめに取り組む姿勢
- ・コミュニケーション能力に長けて非常に優秀
- ・態度もまじめ、知識も豊富であった
- ・非常に優秀で意欲もあり、また英語でのコミュニケーションには全く問題が無かった。
- ・学部生としてはかなり優秀で、九大生と比べても上位クラスとって良い

3. 受け入れに関し、ご苦勞をなされた点などはございますか？

- ・英語でのコミュニケーション(症例の説明、プレゼン中の翻訳)
- ・人員不足(特に新年度は異動も伴うため)
- ・スケジュールの調整(毎日手術がある訳でない、時間がとれないときもある)
- ・研修内容(準備、指導)

4. 受け入れに関し、良かった点はございますか？

- ・学生さんの真摯な姿勢を見て、初心に戻ることが出来た
- ・6年生とも接する機会があり、良い刺激になったと思う
- ・国際交流できた
- ・刺激的な毎日を過ごすことができた
- ・いつもそれほど問題がないので、取り立てて良かった点もなし
- ・ビザから滞在先の手配をセンターで全てやっていただけるとこちらとしても苦勞はない
- ・他の大学院生の刺激にもなることが多々あった



5. 次回、もし貴診療科で研修希望の外国人ドクター及び学生がいた場合、受け入れていただくことは可能でしょうか？

期間		コメント
可能	7	・積極的に受け入れたい ・新年度は避けて欲しい
タイミング次第	1	
内部での検討が必要	1	

6. その他、ご意見等ございましたらお聞かせください。

- ・ 自前のノートパソコン持ち込みにしたほうが良い  
(日本語のexcel, Power pointで苦労していた)
- ・ 期間については2週間程度が妥当と感じた
- ・ 将来大学院入学の可能性がある(基礎研究に進みたい)を中心に受け入れを考えたい
- ・ 期間は基礎配属の期間と同じだと指導の手間が省けて良い。九大生への刺激にもなるだろう
- ・ 海外交流センター、受け入れ診療科を交えたフィードバックの機会があると良い

貴重なご意見、誠にありがとうございました。

# 学生の受け入れについて



Mahidol University  
Faculty of Medicine Siriraj Hospital

Takanari Kitazono, M.D., Ph.D.  
Dean  
Faculty of Medical Sciences  
School of Medicine, and Graduate School of Medical Sciences  
Kyushu University  
Japan

January 28, 2019

Ref. no: 08/2019

Dear Professor Takanari Kitazono,

This letter is to certify that **学生指名** is currently a 4<sup>th</sup> year medical student at the Faculty of Medicine Siriraj Hospital, Mahidol University, Bangkok, Thailand. Her basic knowledge and performance is in good standing.

According to the recently established affiliation agreement between Kyushu University Hospital and Mahidol University, our faculty committee has selected 5 Thai medical students including **学生指名** to participate in a medical student exchange program at Kyushu University Hospital, Japan during April 2-26, 2019.

This Kyushu University Hospital – The Faculty of Medicine Siriraj Hospital, Mahidol University exchange program is intended to promote collaboration and networking among medical students from Thailand and Japan. Any assistance rendered to our medical students is greatly appreciated.

Should you have any questions, please do not hesitate to contact International Relations Division at (66) 2419-9465/-6 or [sitro@mahidol.ac.th](mailto:sitro@mahidol.ac.th) or [irsiriraj@gmail.com](mailto:irsiriraj@gmail.com)

Yours sincerely,

Professor Prasit Watanapa, M.D., Ph.D., FRCS, FACS  
Dean, Faculty of Medicine Siriraj Hospital  
Mahidol University  
Bangkok, Thailand

YW(Type)

Faculty of Medicine Siriraj Hospital, Mahidol University  
2 Wang Lang Road Bangkok-Nei Bangkok Thailand 10700  
Tel: 66-2419-9465/-6 Fax 66-2418-1621 E-mail: [sitro@mahidol.ac.th](mailto:sitro@mahidol.ac.th)  
[www.siriraj.hosp.ac.th](http://www.siriraj.hosp.ac.th)

## <学生受け入れの流れ>

- ① 各大学からの依頼
- ② 医学研究院長宛の推薦状を送付してもらう
- ③ 履歴書をつけて希望診療科に相談
- ④ 受け入れの承諾後、受け入れ診療科を教務委員会に報告
- ⑤ 受け入れ診療科に上申書の記入を依頼
- ⑥ 病院長（総務課）へ上申書提出

推薦状

# 予防接種証明書の提出



KYUSHU UNIVERSITY HOSPITAL

3-1-1, Maidashi, Higashi-ku,  
Fukuoka 812-8582, Japan

## CERTIFICATE OF IMMUNIZATION

Name: \_\_\_\_\_ Date of birth: \_\_\_\_\_

Institute: \_\_\_\_\_

All international students/ doctors/ health care persons are required to submit this sheet before visiting or staying at Kyushu University Hospital more than 7 days.

Required immunizations			Positive serological test
Measles (Rubeola)	First	Second	Titer(method) _____ ( ) _____ / _____ month year
	_____ / _____ / _____ month day year	_____ / _____ / _____ month day year	
Rubella (German Measles)	First	Second	Titer(method) _____ ( ) _____ / _____ month year
	_____ / _____ / _____ month day year	_____ / _____ / _____ month day year	
Mumps	First	Second	Titer(method) _____ ( ) _____ / _____ month year
	_____ / _____ / _____ month day year	_____ / _____ / _____ month day year	
Varicella (Chicken Pox)	First	Second	Titer(method) _____ ( ) _____ / _____ month year
	_____ / _____ / _____ month day year	_____ / _____ / _____ month day year	
History of chickenpox		Age _____ OR Date of disease _____ / _____ month year	

Two immunizations are required for the above diseases. OR A positive serological test for immunity is acceptable instead of immunizations. Describe the method in ( ), for example, EIA, NT, etc. A history of chickenpox is acceptable.

### Hepatitis B series:

First	Second	Third
_____ / _____ / _____ month day year	_____ / _____ / _____ month day year	_____ / _____ / _____ month day year
Positive serological test	Titer(method) _____ ( ) _____ / _____ month year	
If Hepatitis B carrier, check here [ ]		

Three immunizations are required for Hepatitis B. OR A positive serological test for immunity to Hepatitis B is acceptable instead of immunizations. OR A carrier of hepatitis B is acceptable.

### Tuberculosis screening

TB skin test (TST)	Date given _____ / _____ / _____ month day year	Date read _____ / _____ / _____ month day year	Result _____ mm induration
IGRA test	Date tested _____ / _____ / _____ month day year	[ ] negative [ ] positive [ ] indeterminate	
Chest X ray	[ ] normal [ ] abnormal		

TST result must be recorded as millimeters (mm) of induration, transverse diameter: if no induration, write "0". IGRA (Interferon gamma release assay) test is acceptable instead of TST. For the person with positive TST or history of BCG vaccination, IGRA test is recommended. Chest X ray is required if TST or IGRA is positive.

### Signature of physician or healthcare provider:

Name \_\_\_\_\_

Signature \_\_\_\_\_

Name of clinic or hospital \_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_

Phone \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_

### Declaration of the applicant

- [ ] I will follow the infection control rules of Kyushu University Hospital during my stay.
- [ ] When I am sick, I will inform it to the supervisor.
- [ ] In case the additional immunizations or laboratory test are necessary, I will receive them with my responsibility.  
(At least one immunization is necessary before visiting. Additional vaccines should be done during the stay.)

Name \_\_\_\_\_

Signature \_\_\_\_\_

Ver.1. 2019.2.12

グローバル感染症センター、海外交流センターにメールで提出  
: 下野先生によるチェック、インバウンドの情報共有

# 病院見学

10団体117人の当院訪問  
をサポート。多くの部  
署の皆さまにご協力い  
ただきました。



放射線部



検査部



口腔外科病棟



小児科病棟



手術部



# 病院見学



脳神経外科



サプライセンター



薬剤部



グローバル感染症センター



栄養管理室



アジア遠隔医療開発センター



延べ62人を  
13ヶ国・40施設に派遣

## 海外病院訪問



マヒドン大学シリラ病院  
(タイ)



河南省人民病院  
(中国)



チョーライ病院  
(ベトナム)



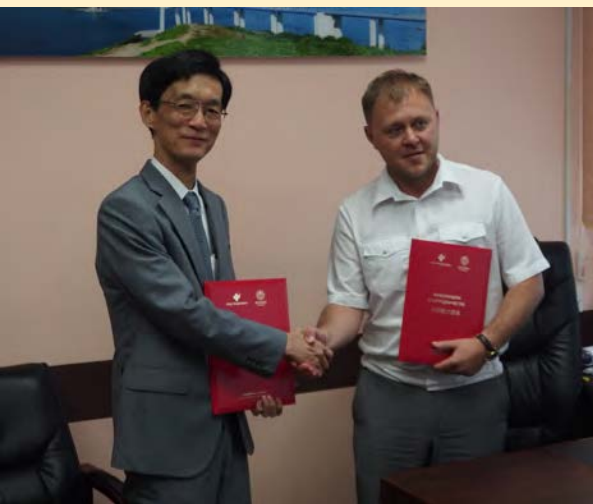
ビクトリア病院  
(チリ)



慶尚大学校病院  
(韓国)



# 海外病院訪問



ウラジオストク鉄道病院  
(ロシア)



セントルークス医療センター  
(フィリピン)



サンタクルズ病院  
(ブラジル)



肝胆道科学センター  
(インド)



ハラパンキタ小児医療センター  
(インドネシア)



タジキスタン心臓血管病院  
(タジキスタン)

## B) 交流支援





# 海外交流センター支援内容

	招聘	派遣
滞在前	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 入国に関する手続き</li> <li>・ 居住先の選定、予約、手配</li> <li>・ 空港から滞在先への移動方法</li> <li>・ 招聘に伴う院内手続き</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ ビザ手続きのサポート</li> </ul>
滞在中	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 学会や研修会への参加手続き</li> <li>・ 臨床教授・臨床修練医の申請手続き</li> </ul>	<p>海外の病院訪問のサポート</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・ 訪問先病院とのスケジュール調整</li> </ul> <p>研究者留学の事務手続きサポート</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・ ビザ手続き</li> <li>・ 現地生活（住居等）に関する情報収集</li> <li>・ 受け入れ先との連絡のサポート</li> </ul>
各種相談	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 各種相談（両替・郵便・交通・観光地・Wi-Fi・自転車など）</li> <li>・ 滞在中の研究者やスタッフの交流</li> <li>・ 研究者同士の情報交換</li> </ul>	
その他	<p>海外施設等からの病院見学</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・ 相手先施設及び見学先（院内施設）とのスケジュール調整</li> <li>・ 見学時の案内係（必要時のみ）</li> </ul> <p>医療通訳学習会（英語・中国語）の開催</p>	

# 情報共有をよろしくお願いします

- **外国人研究者や学生の情報**

特に短期滞在者の情報

来日者同士のコミュニケーションの場

- **インバウンド、アウトバンド活動の情報**

職員の海外派遣の情報

訪問予定施設の情報

- **教職員の国際化につながる取り組み**

セミナーなどの実施の情報

# C) 人材育成



# 教職員のための英語研修①

## 平成30年度実施状況

時間：1回(120分) × 12回(各クラス週1回)

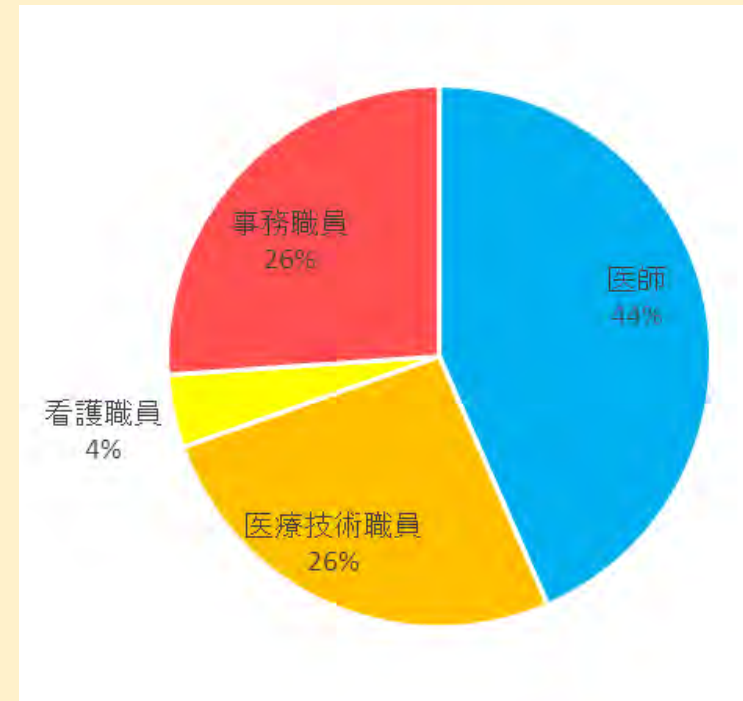
期間：10月～1月(月・火・金)

クラス：TOEIC対策(レベル別3クラス開講)

クラス	人数	出席率
初級(470点目標)	10名	65%
中級(600点目標)	5名	62%
上級(800点・50点UP目標)	8名	57%

## 感想(TOEIC対策)

- ・自分のレベルに合った解説をしてもらった
- ・英語学習のやり方をつかめた
- ・リスニングが前より聞き取れるようになった





## 教職員のための英語研修②

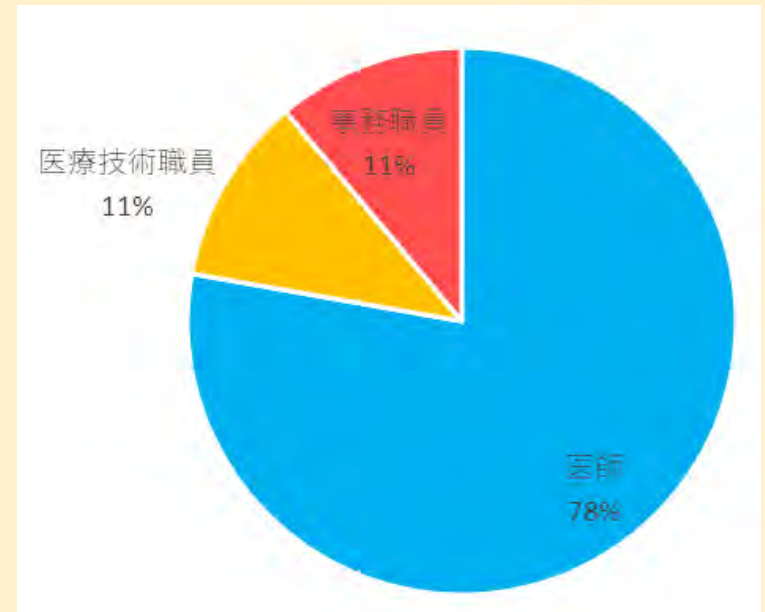
### 平成30年度実施状況

時間：1回(120分)×12回(週1回)

期間：9月～11月

クラス：プレゼンテーション対策

人数	出席率
9名	65%



### 感想（プレゼンテーション対策）

- ・ 英語のオーラルセッションで発表したくなった
- ・ ボディーランゲージやイントネーション等英語特有のプレゼンの仕方が分かった
- ・ 英語を発する機会が週に1回あるのが良かった
- ・ 英語のみでの授業が新鮮で勉強になった

## 部署別英会話研修（医療技術部）

研修期間：8月～11月

時間：1回につき60分・全3回

受講者：13名

研修内容：

第1回 英語での自己紹介

第2回 英語によるシナリオの作成

第3回 実践練習



## 部署別英語研修（薬剤部）

研修期間：10月～3月

時間：1回につき90分・全6回

（2クラスにわけて開講）

受講者：16名

研修内容：

①薬剤師のための基本会話

②部門案内



# 部署別英語研修（看護部）

研修期間：10月～11月/12月～3月

時間：1回につき90分・全14回/1回につき60分・全8回

受講者：14名

研修内容：

（10月～11月）11月の研修に向けた医療英会話

（12月～3月）

第1回 オリエンテーション・内視鏡室内

第2回 内視鏡室

第3・4回 ESD

第5・6回 洗淨室

第7回 総まとめ・基礎英会話復習

第8回 総まとめ・案内練習



# ご意見・ご質問

- どんな支援があれば良いですか？
- 受入、派遣で障害となっている点は何ですか？
- どのような人材育成プランが足りませんか？

何かございましたら、いつでもご連絡ください。



海外交流センター  
4439・3775